

*Système de vote électronique / Electronic voting system / Sistema de voto electrónico*

---

1. Les participants choisissent aléatoirement leurs boîtiers.
2. Appuyer sur une des trois touches du boîtier: « **YES-NO-ABST** ».
3. Puis valider **la réponse** en appuyant sur la touche « **VALID** ».
4. **La touche de correction est disponible**, tant que le vote n'a pas été validé. Appuyer sur « **CORR** », **puis reprendre les étapes 2, puis 3.**



- 
1. The participants select their device at random.
  2. Press one of three keys of the device: "YES-NO-ABST".
  3. Then validate **the answer** by pressing the "VALID" key.
  4. **The correction key IS available** as long as the vote has not been validated. Press on "CORR", **then resume stages 2, then 3.**
- 

1. Los participantes escogen libremente el aparato a su gusto.
  2. Apoyar sobre una de las tres teclas del aparato « **YES-NO-ABST** ».
  3. Después **validar la respuesta** apoyando la tecla « **VALID** ».
  4. **Una tecla de corrección « CORR » está a disposición** siempre y cuando no se haya validado el voto. Apoyar sobre « **CORR** » **y retomar las etapas 2 y 3.**
-